



GOVERNMENT APPROVED

新宿日本語学校

SHINJUKU JAPANESE LANGUAGE INSTITUTE

募集要項

- ◆短期滞在ビザ
- ◆その他ビザ

APPLICATION GUIDE

- ◆Temporary Visitors
- ◆Other Visas

招生簡章

- ◆短期逗留簽證
- ◆其他簽證

招生简章

- ◆短期逗留簽證
- ◆其他簽證

2024



目次 / TABLE OF CONTENTS / 目錄 / 目录

日本語	3-6
ENGLISH	7-10
繁體中文	11-14
簡體中文	15-18



簡介

感謝您對新宿日本語學校 (SNG) 的關注。

本招生簡章適用於短期課程, 或者已經擁有在日本長期滯留的簽證 (例如工作簽證、配偶簽證、外交簽證等) 請注意, 學校無法提供這些簽證的相關文件。

當確認申請者支付學費後, 本校只可發行入學許可證。

部分國家和地區的公民可以以免簽證方式入境日本, 無需申請旅遊簽證, 最長停留日數為90日。請瀏覽日本外務省網站了解詳細資訊(只有英文版本)。

(https://www.mofa.go.jp/j_info/visit/visa/short/novisa.html)

本校不建議申請者以遊客身份連續報讀多個學期課程, 如打算長期留學, 請申請留學簽證。

申請期間

入學月份	申請期間
1月	10月1日至12月15日
4月	1月1日至3月15日
7月	4月1日至6月15日
10月	7月1日至9月15日

一旦申請人數達到上限, 學校將會停止接受申請。

即使過了申請期限, 我們可接受入學申請, 詳情請直接向本校查詢。

學校行事歷可在本校網站下載。

所需文件資料

備齊所有資料後, 請聯絡本校。入學申請表(入學願書)及健康自檢表可以在本校網站下載。

<https://www.sng.ac.jp/download/application-form.pdf>

1. 入學申請表(入學願書)
2. 護照影印本
3. 健康自檢表
4. 照片 x 4張 (大小 : 3 cm x 4 cm)
+ 保險證明
5. 在留卡的影印本(適用於持有長期簽證的申請者)
6. 持有有效簽證者, 請提供任意的健康保險證明

個人私隱保護政策

除日本入國管理局外, 本校不會向第三者透露任何個人資料。

<https://www.sng.ac.jp/jp/policy.html> (只提供日語版本。)



學費

期間	入學金		學費	總金額
3個月	¥40'000	¥15'000	¥210'000	¥265'000

本校也可接受3個月以下的入學申請。

期間	入學金	教材費	學費	總金額
1天~	¥40'000	¥15'000	¥5'000/1天	¥55'000+¥5'000/1天

- 以上費用不包含課外活動費, 住宿費以及交通費.
- 學費可能會有變動,敬請預先了解.
- 完成分班測試後請領取教材.

支付方法

線上支付

請瀏覽線上支付網頁(<http://sng.flywire.com>)(網站的語言設定可以改為簡體中文)・註冊戶口後・按照指示完成支付手續。

- 關於款項項目・「登記費」跟「入學金」意思相同。
- 請選擇希望使用的支付方法・例如日本國內銀行匯款或金融卡。
- 網站會要求填寫「STUDENT ID」・請填寫賬單上的編號。
- 請確定收款人是「新宿日本語學校」。

銀行匯款

請匯款至以下銀行帳戶。

銀行名稱：三菱UFJ銀行
分行名稱：新宿中央支店
分行號碼：469
賬戶號碼：普通 1383167
賬戶名稱：新宿日本語學校
SWIFT代碼：BOTKJPJT

*匯款時的手續費由匯款方負擔。請直接聯絡相關銀行有關其他行政費用。

現金支付

請在學校1號館事務所支付・本校不接受信用卡付款。

退款規定

- 如申請者在學期開始30天或以上取消報讀・本校會退還入學金及學費,教材費。
- 如申請者在學期開始前30天以內取消報讀・入學金不予以退還。
- 如申請者在開學日7天前取消報讀・入學金及學費,教材費不會退還。
- 開課後・入學金及學費,教材費不會退還。
- 其他

以下情況為免責條款,不予推還費用.

因自然災害(例如地震、颱風等)、傳染性疾病蔓延或其他人禍(例如戰爭等)而導致停校。
強制遣返或開除學籍處分。



課程級別

關於分班測試

入學前將進行分級測試。

不仅是決定班級，也可以選擇一般課程或特進課程。

一般課程為非汉字圈的學生安排了更多時間進行會話和寫作練習。

為避免選擇過於進階的課程後難以跟上，學校可能會提供建議，請勿強行選擇特進課程。

請參照下一頁有關級別及課程資料

有關上課時間表

初級至中級1的課程在下午(01:30pm-05:00pm)舉行。

中級2至上級的課程通常在上午(09:10am-12:40pm)舉行。

上課時間(上午或下午)的更改基本上無法接受。敬請事先諒解。

上午班 (星期一到星期五)	
1	09:10 to 09:55
2	10:05 to 10:50
3	11:00 to 11:45
4	11:55 to 12:40

下午班 (星期一到星期五)	
1	13:30 to 14:15
2	14:25 to 15:10
3	15:20 to 16:05
4	16:15 to 17:00

每個學期(3個月)有3天全日上課的日子。

有關準備教育課程

本校是少數日語學校獲得日本文部科學省的認可，提供大學準備課程。

所有學生每周需要學習45分鐘1科目(高中程度的以下課程：英語、日本歷史及當代社會)。老師事前會通知學生該星期的學習科目。

如學生的母語是英語，或操流利英語，本校的英語課主要教授英語及日語之間的翻譯，並不會浪費課程時間。

禁止吸煙・犯罪行為

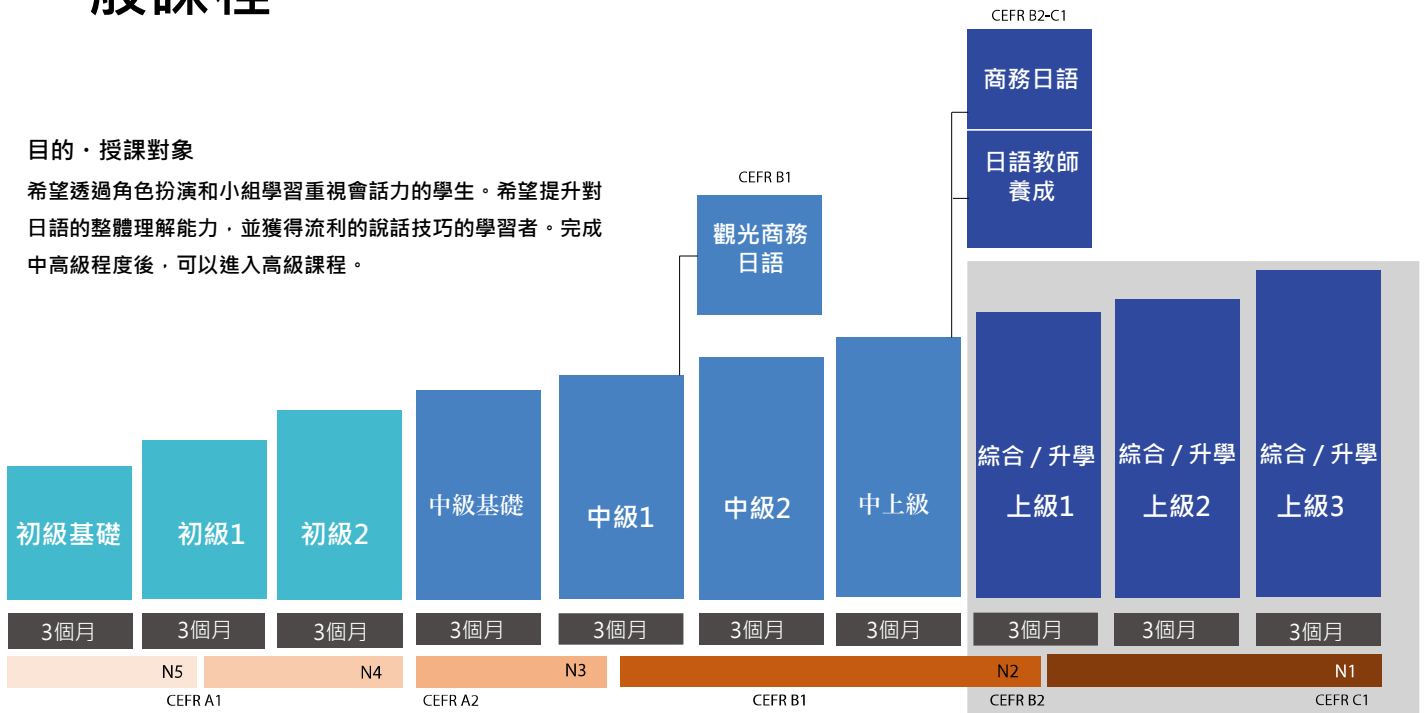
包括校外的所有場所，學校內全部禁止吸煙。街頭吸煙也被禁止，請在指定區域吸煙。
如有從事犯罪行為，可能會被取消學籍。



一般課程

目的・授課對象

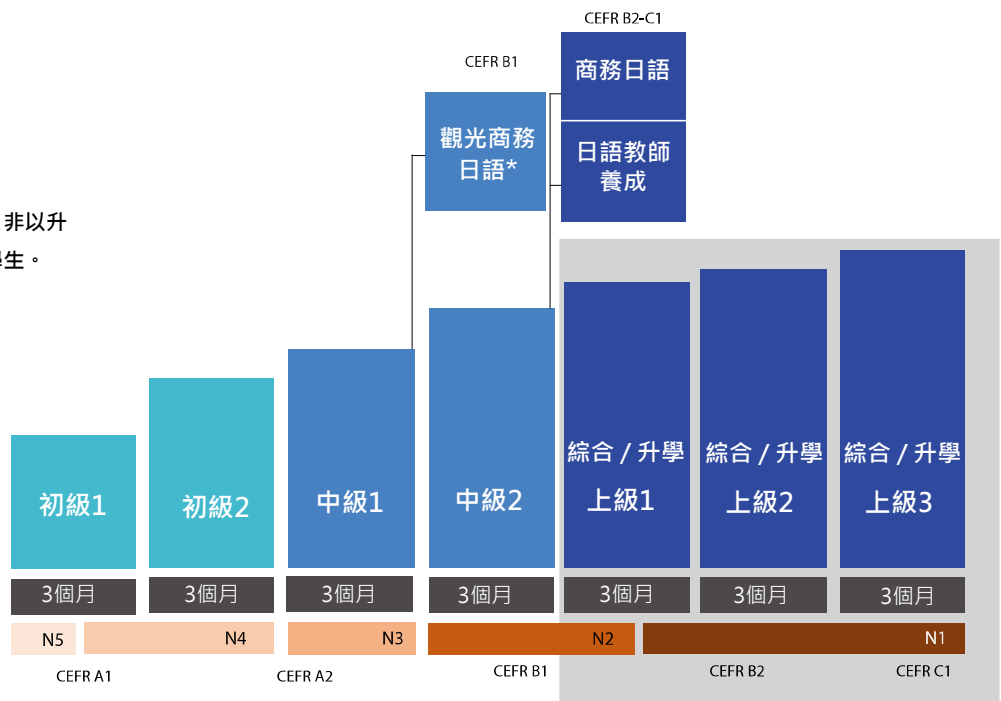
希望透過角色扮演和小組學習重視會話力的學生。希望提升對日語的整體理解能力，並獲得流利的說話技巧的學習者。完成中高級程度後，可以進入高級課程。



特進課程

目的・授課對象

希望升學專門學校、大學或大學院的學生。非以升學為目的，但希望在短時間內掌握日語的學生。



* 中級 1 合格後，可以選修觀光商務日語。

** 一般課程中上級，或是特進課程中級 2 合格後，將可選修商務日語或日語教師養成班。日語教師養成班只會在冬季學期 (1-3 月) 開課。

JLPT = 日本語能力試驗

CEFR = 歐洲共同語言參考標準

*** 有關上級級別

綜合課程：

目的：以在初級和中級課程學習過的日語為基礎，提升自我綜合的日語能力。

對象：打算升學到專門學校就讀、在日本工作、想要提升綜合日語能力的學生。

升學課程：

目的：以升讀大學或大學院為主。

對象：有志於升讀大學或大學院、需要報考日本留學試驗 (EJU) 考取大學或需要提交研究計畫書報讀大學院的學生。



申し込み手続きや必要な書類について、当校職員にいつでもお問い合わせください。

2023年7月31日更新。

The school staff remains available to answer any question you may have about the application process and required documents.

Updated on 31st July 2023.

關於申請流程及所需文件資料，如有疑問，可以向本校職員諮詢。

2023年7月31日更新

關於申請流程及所需文件資料，如有疑問，可以向本校職員諮詢。

2023年7月31日更新





文部科学省大臣指定準備教育課程

University preparation course authorized by the Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology

法務省在留許可申請取次認定校

Authorized by the Ministry of Justice to apply for Certificates of Eligibility

東京都知事認可校

Tokyo Metropolitan Government authorized Japanese language School

日本語教育振興協会認定校

Certified by the Association for the Promotion of Japanese Language Education

